

Rufe

UNITED NATIONS WILLIAM NATIONS UNIES INTERNATIONAL CRIMINAL TRIBUNAL FOR RWANDA

Case No: ICTR-96-3-T

TRIAL CHAMBER 1

THE PROSECUTOR

V.

GEORGES ANDERSON NDERUBUMWE RUTAGANDA

DEFENCE COUNSEL: LUC DE TEMMERMAN

<u>DECISION :</u> <u>ORDER FOR CONTINUED DETENTION AWAITING TRIAL</u>

ICTR RECEIVED 09 JUL 1996 ACTION: Regustical COPY: THE TRIBUNAL, sitting as Judge Laïty Kama, Presiding Judge, Judge Lennart Aspegren, and Judge Navanethem Pillay, in Trial Chamber 1,

CONSIDERING the indictment against Georges Anderson Nderubumwe Rutaganda submitted by the Prosecutor and confirmed on 16 February 1996 by Judge William H. Sekule,

CONSIDERING the transfer of the accused to the Tribunal on 26 May 1996,

CONSIDERING the initial appearance of the accused on 30 May 1996 before the Trial Chamber 1,

PURSUANT TO Rules 62 and following of the Rules of Procedure and Evidence,

HEREBY ORDERS the detention on remand of Georges Anderson Nderubumwe Rutaganda and enjoins the Commanding Officer of the United Nations Detention Unit to continue to detain him until further order.

Arusha, 30 May 1996,

Laïty Kamla
Presiding Judge

Lennart Aspegren Judge

Lewest Asygues

(Sceal of the Tribunal)

Case No: ICTR-96-3-T

Navanethem